



المجلس التنفيذي  
الدورة العادية الثانية

روما، ١٧ - ٢٠٠٠/٥/١٩

## هيئة مكتب المجلس التنفيذي

الرئيس: سعادة السيد / محمد سعيد نوري نائيني  
(جمهورية إيران الإسلامية)

نائب الرئيس: السيدة / يوولا مايا فنسكاس  
(فنلندا)

عضو: السيد / غاسبارد كابورا  
(بوروندي)

عضو: السيدة / سوزيه بيرسي  
(هابيتي)

عضو: السيدة / ماريان كوفاتش  
(هنغاريا)

المقرر: السيدة / إيناس مافوتيلهو رانوي  
(ليسوتو)

## قرارات و توصيات الدورة العادية الثانية للمجلس التنفيذي لعام ٢٠٠٠





## المحتويات

### الصفحة

١	اعتماد جدول الأعمال	٢٠٠٠ م/ت-١/٢
١	تعيين المقرر	تقارير التقييم
١	(أ) عملية الإغاثة الممتدة كينيا ٩٦١ (التوسيع الرابع) المساعدة الغذائية لللاجئين الصوماليين والسودانيين	٢٠٠٠ م/ت-١/٢
١	(ب) عملية الطوارئ الصين ٤٥٦٠ المعونة الغذائية الطارئة لمنكوبى الفيضانات فى مقاطعات آنهوى، وهوبى، وهونان، وجيانغسى في الصين	سابقا
١	(ج) عملية الطوارئ الإقليمية كوسوفو ٤٠٤٠ المساعدة الغذائية لنازحى كوسوفو واللاجئين في جمهورية يوغسلافيا الاتحادية، وألبانيا، وجمهورية مقدونيا اليوغسلافية	٢٠٠٠ م/ت-١/٢
٢	(د) عملية الإغاثة الممتدة والإعاش كمبوديا ٣٨٦٠ المعونة الغذائية للإنعاش وإعادة التعمير في كمبوديا	٢٠٠٠ م/ت-٢/٢
٢	(هـ) محفظة مشروعات البرنامج في بيرو:	٢٠٠٠ م/ت-٢/٢
٢	بيرو ٢٣٤١: المساعدة الغذائية للمجموعات النسائية من أجل تنمية المشروعات النسائية الصغيرة	٢٠٠٠ م/ت-٢/٢
٢	بيرو ٤٨٠٨: المساعدة الغذائية لأطفال مرحلة ما قبل الدراسة وتلاميذ المدارس الابتدائية في المناطق الريفية	٢٠٠٠ م/ت-٢/٢
٢	بيرو ٥١٦٢: الإحياء الإيكولوجي لمستجمعات المياه الصغيرة في جبال الإنديز	٢٠٠٠ م/ت-٢/٢
٢	(و) البرنامج القطري غواتيمala (١٩٩٨-٢٠٠٢)	٢٠٠٠ م/ت-٢/٢
		<b>المسائل التشغيلية</b>
٢	مخطط الاستراتيجية القطرية لغواتيمالا	٢٠٠٠ م/ت-٢/٢
٢	مخطط الاستراتيجية القطرية لبنغلاديش	٢٠٠٠ م/ت-٢/٢
٣	مخطط الاستراتيجية القطرية للكاميرون	٢٠٠٠ م/ت-٤/٢
٣	البرنامج القطري تشايد (٢٠٠١-٢٠٠٥)	٢٠٠٠ م/ت-٥/٢
٣	المشروعات الإنمائية المقدمة للمجلس التنفيذي ليجيزها نيبال ٥٥٧٢ (التوسيع الأول)	٢٠٠٠ م/ت-٦/٢
٣	المشروعات الإنمائية المقدمة للمجلس التنفيذي ليجيزها بيلرو ٦٤٤٠	٢٠٠٠ م/ت-٧/٢
٣	عمليات الإغاثة الممتدة والإعاش المقدمة للمجلس التنفيذي ليجيزها الجزائر ٦٢٣٤	٢٠٠٠ م/ت-٨/٢
٣	عمليات الإغاثة الممتدة والإعاش المقدمة للمجلس التنفيذي ليجيزها جورجيا ٦١٢٢ (التوسيع الأول)	٢٠٠٠ م/ت-٩/٢
٣	عمليات الإغاثة الممتدة والإعاش المقدمة للمجلس التنفيذي ليجيزها الهند ٦٢٢٠	٢٠٠٠ م/ت-١٠/٢
٣	عمليات الإغاثة الممتدة والإعاش المقدمة للمجلس التنفيذي ليجيزها طاجيكستان ٦٠٨٧ (التوسيع الأول)	٢٠٠٠ م/ت-١١/٢
٤	عمليات الإغاثة الممتدة والإعاش المقدمة للمجلس التنفيذي ليجيزها كينيا ٦٢٢٦	٢٠٠٠ م/ت-١٢/٢



## الصفحة

4	الزيادات في ميزانية عمليات الإغاثة الممتدة والإعاش المقدمة للمجلس التنفيذي ليجيزها أغولا ٦١٥٩	١٣/٢-٢٠٠٠
4	المشروعات الإنمائية التي أجازتها المديرة التنفيذية في الفترة ١٩٩٩/٧/١-١٩٩٩/١٢/٣١	١٤/٢-٢٠٠٠
4	الزيادة في ميزانيات المشروعات الإنمائية التي أجازتها المديرة التنفيذية في الفترة ١٩٩٩/٧/١-١٩٩٩/١٢/٣١	١٥/٢-٢٠٠٠
4	عمليات الإغاثة الممتدة والإعاش التي أجازتها المديرة التنفيذية في الفترة ١٩٩٩/٧/١-١٩٩٩/١٢/٣١	١٦/٢-٢٠٠٠
5	الزيادة في ميزانيات عمليات الإغاثة الممتدة والإعاش التي أجازتها المديرة التنفيذية في الفترة ١٩٩٩/٧/١-١٩٩٩/١٢/٣١	١٧/٢-٢٠٠٠

## تقارير وحدة التفتيش المشتركة

5	تقارير وحدة التفتيش المشتركة ذات الصلة بعمل برنامج الأغذية العالمي والمجلس التنفيذي	١٨/٢-٢٠٠٠
---	-------------------------------------------------------------------------------------	-----------

## ملخص أعمال المجلس التنفيذي

5	ملخص أعمال الدورة العادية الأولى لعام ٢٠٠٠	١٩/٢-٢٠٠٠
---	--------------------------------------------	-----------

## الملاحق

6	جدول الأعمال	الملحق الأول
8	قائمة الوثائق	الملحق الثاني
11	قائمة المشاركين	الملحق الثالث



## القرارات والتوصيات

### اعتماد جدول الأعمال

اعتمد المجلس التنفيذي جدول الأعمال المقترن ( الملحق الأول )

٢٠٠٠/٥/١٧

### تعيين المقرر

وفقاً للمادة الثانية عشرة من اللائحة الداخلية، عين المجلس السيدة إيناس مافوتىهو رانوى (ليسوتو) مقرراً لدورته العادية الثانية لعام ٢٠٠٠.

٢٠٠٠/٥/١٧

ستنفذ الأمانة القرارات والتوصيات الواردة في هذا التقرير على ضوء مداولات المجلس، التي سترد نقاطها الأساسية في ملخص أعمال الدورة الحالية.

### تقارير التقييم

١/٢-٢٠٠٠ تقارير التقييم

(أ) التقييم المشترك بين برنامج الأغذية العالمي ومفوضية الأمم المتحدة لشؤون اللاجئين عن عملية الإغاثة الممتدة كينيا ٩٦١ (التوسيع الرابع) المساعدة الغذائية للاجئين الصوماليين والسودانيين، الوثيقة (WFP/EB.2/2000/3/2)

نظر المجلس في التقييم المشترك بين برنامج الأغذية العالمي ومفوضية الأمم المتحدة لشؤون اللاجئين عن عملية الإغاثة الممتدة كينيا ٩٦١، بالإضافة إلى مذكرة المعلومات المرفقة به (WFP/EB.2/2000/INF/10) التي تلخص التوصيات والتغييرات المقترنة بتنفيذها. وأجاز المجلس خطة الأمانة لتضمين هذه التوصيات في تصميم عملية الإغاثة الممتدة والإنشاء الجديدة. وطلب المجلس أيضاً من الأمانة أن تأخذ في الاعتبار التعليقات الإضافية التي تقدم بها المندوبون.

(ب) التقييم الختامي لعملية الطوارئ الصيني ٦٠٤٥ المعونة الغذائية الطارئة لمنكوبى الفيضانات في مقاطعات آنهوي، وهوبى، وهونان، وجيانغسى الوثيقة (WFP/EB.2/2000/3/1)

اطلع المجلس على تقرير موجز عن التقييم الختامي لعملية الطوارئ الصيني ٦٠٤٥، وأوصى بأن تضمن الدروس المستفادة من هذا التقييم في عمليات الطوارئ التي يضطلع بها البرنامج في أماكن أخرى في المستقبل.

(ج) تقرير التقييم الموجز عن عملية الطوارئ لإقليم كوسوفو ٦٠٤٠ المساعدة الغذائية لنازحي كوسوفو واللاجئين في جمهورية يوغسلافيا الاتحادية، وألبانيا، وجمهورية مقدونيا اليوغسلافية سابقاً، الوثيقة (WFP/EB.2/2000/3/5)

نظر المجلس في تقرير التقييم الموجز عن عملية الطوارئ لإقليم كوسوفو ٦٠٤٠، وفي مذكرة المعلومات المرفقة به، الوثيقة (WFP/EB.2/2000/INF/8)، التي تلخص توصيات التقرير



والتدابير المتخذة لتنفيذها. وأخذ المجلس علماً بالدروس المستفادة التي يمكن تطبيقها في العمليات الشبيهة في المستقبل مع الأخذ في الاعتبار المسائل التي أثارها المندوبون.

(د) التقييم المرحلي لعملية الإغاثة الممتدة والإعاش كمبوديا ٦٠٣٨ المعونة الغذائية للإنعاش وإعادة التعمير في كمبوديا، الوثيقة (WFP/EB.2/2000/3/6)

نظر المجلس في تقرير التقييم المرحلي عن عملية الإغاثة الممتدة والإعاش كمبوديا ٦٠٣٨، وعلى مذكرة المعلومات المرفقة به، الوثيقة (WFP/EB.2/2000/INF/9)، التي تلخص توصيات التقرير والتدابير المتخذة لتنفيذها. وأيد المجلس عزم الأمانة على الاستفادة من التوصيات في تخطيط عملية الإغاثة الممتدة والإعاش القادمة.

(هـ) تقرير التقييم الموجز لمحفظة مشروعات البرنامج في بيرو الوثيقة (WFP/EB.2/2000/3/3) المشروع بيرو ٢٣٤١: المساعدة الغذائية للمجموعات النسائية من أجل تنمية المشروعات النسائية الصغيرة

المشروع بيرو ٨٠٨: المساعدة الغذائية لأطفال مرحلة ما قبل الدراسة وتلاميذ المدارس الابتدائية في المناطق الريفية

المشروع بيرو ٥١٦٢: الإحياء الإيكولوجي لمستجمعات المياه الصغيرة في جبال الإنديز  
نظر المجلس في تقرير التقييم الموجز لمحفظة مشروعات البرنامج في بيرو، وعلى مذكرة المعلومات المرفقة، الوثيقة (WFP/EB.2/2000/INF/7)، التي تلخص توصيات التقرير والتدابير المتخذة لتنفيذها. والمجلس إذ يؤيد التوصيات يأخذ علماً بالجهود التي بذلتها الأمانة للاستفادة من جميع التوصيات في المشروع الإنمائي الجديد بيرو ٦٢٤٠.

(و) تقييم البرنامج القطري لغواتيمala (١٩٩٨-٢٠٠٢)، الوثيقة (WFP/EB.2/2000/3/4)  
نظر المجلس في تقرير التقييم عن البرنامج القطري لغواتيمala (١٩٩٨-٢٠٠٢)، وفي مذكرة المعلومات المرفقة به، الوثيقة (WFP/EB.2/2000/INF/11)، التي تلخص توصيات التقرير والتدابير المتخذة لتنفيذها. وأخذ المجلس علماً بأن التوصيات قد تم تطبيقها بالفعل بواسطة المكتب القطري عند إعداد مذكرة الاستراتيجية القطرية الجديدة.

٢٠٠٠/٥/١٧

### المسائل التشغيلية

#### ٢/٢-٢٠٠٠ م ت- مخطط الاستراتيجية القطرية غواتيمala

استعرض المجلس مخطط الاستراتيجية القطرية لغواتيمala، الوثيقة (WFP/EB.2/2000/4/2)، واعتمد الاستراتيجية الواردة فيه. وفرض الأمانة في إعداد برنامج قطري آخر في الاعتبار ملاحظات المجلس.

٢٠٠٠/٥/١٧

#### ٣/٢-٢٠٠٠ م ت- مخطط الاستراتيجية القطرية بنغلاديش

استعرض المجلس مخطط الاستراتيجية القطرية لبنغلاديش، الوثيقة (WFP/EB.2/2000/4/3)، واعتمد الاستراتيجية الواردة فيه. وفرض الأمانة في إعداد برنامج قطري آخر في الاعتبار ملاحظات المجلس.

٢٠٠٠/٥/١٧



<b>٤/٢٠٠٠ م ت / م</b>	<b>مخطط الاستراتيجية القطرية الكاميرون</b> استعرض المجلس مخطط الاستراتيجية القطرية للكاميرون، الوثيقة (WFP/EB.2/2000/4/1)، واعتمد الاستراتيجية الواردة فيه. وفوض الأمانة في إعداد برنامج قطري آخر في الاعتبار ملاحظات المجلس. <b>٢٠٠٠/٥/١٧</b>
<b>٥/٢٠٠٠ م ت / م</b>	<b>البرنامج القطري نشاد (٢٠٠٥-٢٠٠١)</b> أجاز المجلس البرنامج القطري لنشاد (٢٠٠٥-٢٠٠١)، الوثيقة (WFP/EB.2/2000/5). <b>٢٠٠٠/٥/١٨</b>
<b>٦/٢٠٠٠ م ت / م</b>	<b>المشروعات الإنمائية المقدمة للمجلس التنفيذي ليجيزها نيبال ٥٥٧٢ (التوسيع الأول)</b> أجاز المجلس المشروع الإنمائي نيبال ٥٥٧٢ (التوسيع الأول) أعمال البنيات الأساسية في المجتمعات المحلية الريفية، الوثيقة (WFP/EB.2/2000/6-A/1). <b>٢٠٠٠/٥/١٨</b>
<b>٧/٢٠٠٠ م ت / م</b>	<b>المشروعات الإنمائية المقدمة للمجلس التنفيذي ليجيزها بيرو ٦٢٤٠</b> أجاز المجلس المشروع الإنمائي بيرو ٦٢٤٠ تشجيع التنمية المستدامة في مستجمعات المياه الصغرى بمرتفعات الإنديز، الوثيقة (WFP/EB.2/2000/6-A/2+Add.1). <b>٢٠٠٠/٥/١٨</b>
<b>٨/٢٠٠٠ م ت / م</b>	<b> عمليات الإغاثة الممتدة والإعاش المقدمة للمجلس التنفيذي ليجيزها الجزائر ٦٢٣٤</b> أجاز المجلس عملية الإغاثة الممتدة والإعاش الجزائر ٦٢٣٤ مساعدة اللاجئين من الصحراء الغربية، الوثيقة (WFP/EB.2/2000/6-B/5). <b>٢٠٠٠/٥/١٨</b>
<b>٩/٢٠٠٠ م ت / م</b>	<b> عمليات الإغاثة الممتدة والإعاش المقدمة للمجلس التنفيذي ليجيزها جورجيا ٦١٢٢ (التوسيع الأول)</b> أجاز المجلس عملية الإغاثة الممتدة والإعاش جورجيا ٦١٢٢ (التوسيع الأول) مساعدات الإغاثة والإعاش للمجموعات الضعيفة، الوثيقة (WFP/EB.2/2000/6-B/2). <b>٢٠٠٠/٥/١٨</b>
<b>١٠/٢٠٠٠ م ت / م</b>	<b> عمليات الإغاثة الممتدة والإعاش المقدمة للمجلس التنفيذي ليجيزها الهند ٦٢٢٠</b> أجاز المجلس عملية الإغاثة الممتدة والإعاش الهند ٦٢٢٠ عملية الإغاثة وإعادة التعمير للمناطق المتضررة بالأعاصير في ولاية أوريسا، الوثيقة (WFP/EB.2/2000/6-B/1). <b>٢٠٠٠/٥/١٨</b>
<b>١١/٢٠٠٠ م ت / م</b>	<b> عمليات الإغاثة الممتدة والإعاش المقدمة للمجلس التنفيذي ليجيزها طاجيكستان ٦٠٨٧ (التوسيع الأول)</b> أجاز المجلس عملية الإغاثة الممتدة والإعاش طاجيكستان ٦٠٨٧ (التوسيع الأول) المعونة الغذائية للمجموعات الضعيفة وأنشطة الإنعاش والتمهير، الوثيقة (WFP/EB.2/2000/6-B/4). <b>٢٠٠٠/٥/١٨</b>



<p>٢٠٠٠/٥/١٨</p> <p>٢٠٠٠/٥/١٨</p> <p>٢٠٠٠/٥/١٨</p> <p>٢٠٠٠/٥/١٨</p> <p>٢٠٠٠/٥/١٨</p> <p>٢٠٠٠/٥/١٨</p> <p>٢٠٠٠/٥/١٨</p> <p>٢٠٠٠/٥/١٨</p>	<p><b>عمليات الإغاثة الممتدة والإعاش المقدمة للمجلس التنفيذي ليجيزها كينيا ٦٢٢٦</b></p> <p><b>أجاز المجلس عملية الإغاثة الممتدة والإعاش كينيا ٦٢٢٦ تقديم المعونة الغذائية للاجئين الصوماليين والسودانيين، الوثيقة (WFP/EB.2/2000/6-B/3).</b></p> <p><b>الزيادة في ميزانيات عمليات الإغاثة الممتدة والإعاش المقدمة للمجلس التنفيذي ليجيزها</b></p> <p><b>أنغولا ٦١٥٩</b></p> <p><b>أجاز المجلس عملية الإغاثة الممتدة والإعاش أنغولا ٦١٥٩ مساعدة المتضررين من الحرب، الوثيقة (WFP/EB.2/2000/6-C).</b></p> <p><b>المشروعات الإنمائية التي أجازتها المديرة التنفيذية في الفترة ١٩٩٩/٧/١ إلى ١٩٩٩/١٢/٣١</b></p> <p><b>أخذ المجلس علماً بملخصات المشروعات الإنمائية التالية التي أجازتها المديرة التنفيذية بموجب السلطات المخولة لها في الفترة من ١٩٩٩/٧/١ إلى ١٩٩٩/١٢/٣١:</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>- كمبوديا ٦١٨٨: التغذية التكميلية للأمهات وصغار الأطفال في المناطق التي تعاني من انعدام الأمن الغذائي، الوثيقة (WFP/EB.2/2000/7-A/3)</li> <li>- تشاد ٦١٧١: النهوض بالأمن الغذائي وإدارة الموارد الطبيعية في منطقة السهل، الوثيقة (WFP/EB.2/2000/7-A/6/Rev.1)</li> <li>- الصين ٦٠٢٣: مشروع التنمية الزراعية والاجتماعية المتكاملة لأقلية جبال وولنغ في منطقة هونان، الوثيقة (WFP/EB.2/2000/7-A/2)</li> <li>- لاوس ٥٨٧٤: تحسين الأمن الغذائي الأسري، الوثيقة (WFP/EB.2/2000/7-A/4)</li> <li>- ساوتومي وبرنشتبي ٦٠٩٥: دعم التعليم الأساسي والنظام الصحي لصالح المجموعات الضعيفة، الوثيقة (WFP/EB.2/2000/7-A/1)</li> <li>- تنزانيا ٦١١٣: دعم التغذية المدرسية في المناطق المعرضة للجفاف والمناطق الرعوية، الوثيقة (WFP/EB.2/2000/7-A/5)</li> </ul> <p><b>الزيادة في ميزانيات المشروعات الإنمائية التي أجازتها المديرة التنفيذية في الفترة ١٩٩٩/٧/١ إلى ١٩٩٩/١٢/٣١</b></p> <p><b>أخذ المجلس علماً بالتقدير الذي يوجز الزيادة في ميزانيات المشروعات الإنمائية التي أجازتها المديرة التنفيذية بموجب السلطات المخولة لها في الفترة من ١٩٩٩/٧/١ إلى ١٩٩٩/١٢/٣١، الوثيقة (WFP/EB.2/2000/7-B).</b></p> <p><b>عمليات الإغاثة الممتدة والإعاش التي أجازتها المديرة التنفيذية في الفترة من ١٩٩٩/٧/١ إلى ١٩٩٩/١٢/٣١</b></p> <p><b>أخذ المجلس علماً بملخصات عمليات الإغاثة الممتدة والإعاش التالية التي أجازتها المديرة التنفيذية بموجب السلطات المخولة لها في الفترة من ١٩٩٩/٧/١ إلى ١٩٩٩/١٢/٣١:</b></p>	<p>١٢/٢-٢٠٠٠ م/ت</p> <p>١٣/٢-٢٠٠٠ م/ت</p> <p>١٤/٢-٢٠٠٠ م/ت</p> <p>١٥/٢-٢٠٠٠ م/ت</p> <p>١٦/٢-٢٠٠٠ م/ت</p>
-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------	---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------	----------------------------------------------------------------------------------------------------------



- أرمينيا ٦١٢٠: المساعدات الغذائية من أجل الإغاثة والإعاش للاجئين والمجموعات الضعيفة في  
أرمينيا، الوثيقة (WFP/EB.2/2000/7-C/2)

- غينيا بيساو ٦١٥٤: مساعدة المجموعات الضعيفة وأنشطة الإعاش، الوثيقة  
(WFP/EB.2/2000/7-C/1)

٢٠٠٠/٥/١٨

الزيادات في ميزانية عمليات الإغاثة الممتدة والإعاش التي أجازتها المديرة التنفيذية في الفترة من  
١٩٩٩/٧/١ إلى ١٩٩٩/١٢/٣١

أخذ المجلس علماً بالقرير الذي يوجز الزيادات في ميزانية عمليات الإغاثة الممتدة والإعاش التي  
أجازتها المديرة التنفيذية بموجب السلطات المخولة لها في الفترة من ١٩٩٩/٧/١ إلى ١٩٩٩/١٢/٣١،  
الوثيقة (WFP/EB.2/2000/7-D).

٢٠٠٠/٥/١٨

#### **تقارير وحدة التفتيش المشتركة**

تقارير وحدة التفتيش المشتركة ذات الصلة بعمل برنامج الأغذية العالمي والمجلس التنفيذي  
اطلع المجلس على وثيقة "تقارير وحدة التفتيش المشتركة ذات الصلة بعمل برنامج الأغذية العالمي  
والمجلس التنفيذي"، الوثيقة (WFP/EB.2/2000/8) التي قدمتها هيئة مكتب المجلس. وأيد المجلس  
الردود المقترحة على توصيات وحدة التفتيش المشتركة الواردة في التقرير، وطلب إلى الأمانة، فيما  
يتصل بالفقرة ٢١ (٤) من الوثيقة، أن تشارك في جماعة العمل التي أنشأها فريق الإدارة العليا التابع  
للأمن العام لصياغة مبادئ توجيهية بشأن العلاقات مع القطاع الخاص. كما طلب المجلس إلى الأمانة،  
فيما يتصل بالفقرة ٢٤ (٤)، أن تستعين بخدمات الشركات الإقليمية الاستشارية الخاصة المعنية بالإدارة  
بحسب الاقتضاء.

وأحاط المجلس علماً بالمعلومات المتصلة بتدابير المتابعة التي طلبتها وحدة التفتيش المشتركة، وحث  
الأمانة والوحدة على متابعة المناقشات لاستحداث نظام لمتابعة توصيات وحدة التفتيش المشتركة. وأشار  
المجلس إلى أنه يتطلع إلى استعراض هذا الأمر في الوقت المناسب.

٢٠٠٠/٥/١٨

#### **ملخص أعمال المجلس التنفيذي**

ملخص أعمال الدورة العادية الأولى للمجلس التنفيذي لعام ٢٠٠٠ ١٩/٢-٢٠٠٠  
اعتمد المجلس ملخص أعمال الدورة العادية الأولى للمجلس التنفيذي لعام ٢٠٠٠. وسترد النسخة النهائية  
من ملخص أعمال الدورة العادية الأولى للمجلس التنفيذي في الوثيقة (WFP/EB.1/2000/11).

٢٠٠٠/٥/١٨



## الملحق الأول

### جدول الأعمال

- |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     |
|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| <p>١- اعتماد جدول الأعمال</p> <p>٢- تعيين المقرر</p> <p>٣- تقارير التقييم</p> <p>(أ) عملية الطوارئ الصين ٦٠٤٥ - المعونة الغذائية الطارئة لمنكobi الفيضانات في مقاطعات آنهوي، و هوبي، وهونان، وجيانغسي</p> <p>(ب) عملية الإغاثة الممتدة كينيا - ٤٩٦١ (التوسيع الرابع) - المساعدة الغذائية للاجئين الصوماليين والسودانيين</p> <p>(ج) تقرير التقييم الموجز عن محفظة مشروعات البرنامج في بيرو:</p> <p>بيرو ٢٣٤١: المساعدة الغذائية للمجموعات النسائية من أجل تنمية المشروعات النسائية الصغيرة</p> <p>بيرو ٤٨٠٨: المساعدة الغذائية لأطفال مرحلة ما قبل الدراسة وتلاميذ المدارس الابتدائية في المناطق الريفية</p> <p>بيرو ٦٢٤٠: الإحياء الإيكولوجي لمستجمعات المياه الصغيرة في جبال الإنديز</p> <p>(د) عملية الطوارئ الإقليمية كوسوفو ٦٠٤٠ - المساعدة الغذائية لنازحي كوسوفو واللاجئين في جمهورية يوغسلافيا الاتحادية، وألبانيا، وجمهورية مقدونيا اليوغسلافية سابقاً</p> <p>(هـ) البرنامج القطري - غواتيمala (١٩٩٨ - ٢٠٠٢)</p> <p>(و) عملية الإغاثة الممتدة والإعاش كمبوديا ٦٠٣٨ - المعونة الغذائية للإنعاش وإعادة التعمير في كمبوديا</p> |
|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|

### المسائل التشغيلية

- |                                                                                                                                                                                                                                                                                               |
|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| <p>٤- مخططات الاستراتيجية القطرية</p> <p>- بنغلاديش</p> <p>- الكاميرون</p> <p>- غواتيمala</p> <p>٥- البرامج القطرية</p> <p>- تشاد (٢٠٠١ - ٢٠٠٥)</p> <p>٦- المشروعات المقدمة للمجلس التنفيذي ليجيزها</p> <p>(أ) المشروعات الإنمائية</p> <p>- نيبال ٥٥٧٢ (التوسيع الأول)</p> <p>- بيرو ٦٢٤٠</p> |
|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|



**(ب) عمليات الإغاثة الممتدة والإعاش**

الجزائر	-	٦٢٣٤
جورجيا	-	٦١٢٢ (التوسيع الأول)
الهند	-	٦٢٢٠
كينيا	-	٦٢٢٦
طاجيكستان	-	٦٠٨٧ (التوسيع الأول)

**(ج) الزيادة في ميزانيات عمليات الإغاثة الممتدة والإعاش**

أنغولا	-	٦١٥٩
--------	---	------

**تقارير المديرة التنفيذية عن المسائل التشغيلية**

-٧

**(أ) المشروعات الإنمائية التي أجازتها المديرة التنفيذية، في الفترة من ١٩٩٩/٧/١ إلى ١٩٩٩/١٢/٣١**

كمبوديا	-	٦١٨٨
تشاد	-	٦١٧١
الصين	-	٦٠٢٣
لاؤس	-	٥٨٧٤
ساوتومي وبرنشبي	-	٦٠٩٥
تنزانيا	-	٦١١٣

**(ب) الزيادة في ميزانيات المشروعات الإنمائية التي أجازتها المديرة التنفيذية في الفترة من ١٩٩٩/٧/١ إلى ١٩٩٩/١٢/٣١**١٩٩٩/١٢/٣١**(ج) عمليات الإغاثة الممتدة والإعاش التي أجازتها المديرة التنفيذية في الفترة من ١٩٩٩/٧/١ إلى ١٩٩٩/١٢/٣١**

أرمينيا	-	٦١٢٠
غينيا بيساو	-	٦١٥٤

**(د) الزيادة في ميزانيات عمليات الإغاثة الممتدة والإعاش التي أجازتها المديرة التنفيذية في الفترة من**١٩٩٩/٧/١ إلى ١٩٩٩/١٢/٣١**تقارير وحدة التفتيش المشتركة**

-٨

**ملخص أعمال الدورة العادية الأولى لعام ٢٠٠٠**

-٩

**أي أعمال أخرى**

-١٠

**اعتماد القرارات والتوصيات**

-١١



## الملحق الثاني

### قائمة الوثائق

رقم الوثيقة	العنوان	بند جدول الأعمال المؤقت
اعتماد جدول الأعمال		
WFP/EB.2/2000/1	اعتماد جدول الأعمال	١
تقارير التقييم		
WFP/EB.2/2000/3/1	- عملية الطوارئ الصينية ٦٠٤٥	٣
WFP/EB.2/2000/3/2	- عملية الإغاثة الممتدة كينيا ٤٩٦١	
WFP/EB.2/2000/3/3	- محفظة مشروعات البرنامج في بيرو	
WFP/EB.2/2000/3/4	- البرنامج القطري غواتيمala (١٩٩٨-٢٠٠٢)	
WFP/EB.2/2000/3/5	- عملية الطوارئ الإقليمية كوسوفو ٦٠٤٠	
WFP/EB.2/2000/3/6	- عملية الإغاثة الممتدة والإعاشة كمبوديا ٦٠٣٨	
مخططات الإستراتيجية القطرية		
WFP/EB.2/2000/4/1	- الكاميرون	٤
WFP/EB.2/2000/4/2	- غواتيملا	
WFP/EB.2/2000/4/3	- بنغلاديش	
البرامج القطرية		
WFP/EB.2/2000/5	- تشاد (٢٠٠١-٢٠٠٥)	٥
المشروعات المقدمة للمجلس التنفيذي ليجيزها		
المشروعات الإنمائية (أ)		
WFP/EB.2/2000/6-A/1	- نيبال ٥٥٧٢ (التوسيع الأول)	
WFP/EB.2/2000/6-A/2+Add.1	- بيرو ٦٢٤٠	
٦ (ب) عمليات الإغاثة الممتدة والإعاشة		
WFP/EB.2/2000/6-B/1	- الهند ٦٢٢٠	
WFP/EB.2/2000/6-B/2	- جورجيا ٦١٢٢ (التوسيع الأول)	
WFP/EB.2/2000/6-B/3	- كينيا ٦٢٢٦	
WFP/EB.2/2000/6-B/4	- طاجيكستان ٦٠٨٧ (التوسيع الأول)	
WFP/EB.2/2000/6-B/5+Corr.1 (بالإنكليزية فقط)	- الجزائر ٦٢٣٤	



رقم الوثيقة	العنوان	بند جدول الأعمال المؤقت
WFP/EB.2/2000/6-C	الزيادات في ميزانية عمليات الإغاثة الممتدة والإعاش	٦ (ج)
	- أنغولا ٦١٥٩	
WFP/EB.2/2000/7-A/1	تقارير المديرة التنفيذية عن المسائل التشغيلية المشروعات الإنمائية التي أجازتها المديرة التنفيذية في الفترة (١٩٩٩/٧/١ - ١٩٩٩/١٢/٣١)	(أ) ٧
WFP/EB.2/2000/7-A/2	- ساو تومي وبرنشتبي ٦٠٩٥	
WFP/EB.2/2000/7-A/3	- الصين ٦٠٢٣	
WFP/EB.2/2000/7-A/4	- كمبوديا ٦١٨٨	
WFP/EB.2/2000/7-A/5	- لاوس ٥٨٧٤	
WFP/EB.2/2000/7-A/6/Rev.1	- تنزانيا ٦١١٣	
WFP/EB.2/2000/7-B	الزيادات في ميزانية المشروعات الإنمائية التي أجازتها المديرة التنفيذية في الفترة (١٩٩٩/٧/١ - (١٩٩٩/١٢/٣١)	(ب) ٧
WFP/EB.2/2000/7-C/1	عمليات الإغاثة الممتدة والإعاش التي أجازتها المديرة التنفيذية في الفترة (١٩٩٩/٧/١ - ١٩٩٩/١٢/٣١)	(ج) ٧
WFP/EB.2/2000/7-C/2	- غينيا بيساو ٦١٥٤	
WFP/EB.2/2000/7-D	الزيادات في ميزانية عمليات الإغاثة الممتدة والإعاش التي أجازتها المديرة التنفيذية في الفترة (١٩٩٩/٧/١ - (١٩٩٩/١٢/٣١)	(د) ٧
WFP/EB.2/2000/8	تقارير وحدة التفتيش المشتركة ذات الصلة بعمل برنامج الأغذية العالمي والمجلس التنفيذي	٨
WFP/EB.2/2000/11	ملخص أعمال الدورة العادية الأولى للمجلس التنفيذي لعام ٢٠٠٠ ملخص أعمال الدورة العادية الأولى للمجلس التنفيذي لعام ٢٠٠٠	٩



رقم الوثيقة	العنوان	بند جدول الأعمال المؤقت
<b>اعتماد القرارات والتوصيات</b>		
WFP/EB.2/2000/11	قرارات و توصيات الدورة العادية الثانية للمجلس التنفيذي لعام ٢٠٠٠	١١
WFP/EB.2/2000/12*	ملخص أعمال الدورة العادية الثانية للمجلس التنفيذي لعام ٢٠٠٠	
<b>مذكرات المعلومات</b>		
WFP/EB.2/2000/INF/1	معلومات للمشاركين	
WFP/EB.2/2000/INF/2	الجدول الزمني المؤقت	
WFP/EB.2/2000/INF/3/Rev.1	قائمة الوثائق المؤقتة	
WFP/EB.2/2000/INF/4	أرقام الهاتف والمكاتب	
WFP/EB.2/2000/INF/5	قائمة مؤقتة بالمشاركين	
WFP/EB.2/2000/INF/6	قائمة بمخططات الاستراتيجية القطرية والبرامج القطرية المخططة والمزمع تنفيذها	
WFP/EB.2/2000/INF/7	توصيات التقييم وملخص استجابة الإدارة      مجموعة مشروعات برنامج الأغذية العالمي في بيرو	
WFP/EB.2/2000/INF/8	توصيات التقييم وملخص استجابة الإدارة      عملية الطوارئ الإقليمية كوسوفو ٦٠٤٠	
WFP/EB.2/2000/INF/9	توصيات التقييم وملخص استجابة الإدارة      عملية الإغاثة والإعاشة كمبوديا ٦٠٣٨	
WFP/EB.2/2000/INF/10	توصيات التقييم وملخص استجابة الإدارة      عملية الإغاثة الممتدة كينيا ٤٩٦١ (التوسيع الرابع)	
WFP/EB.2/2000/INF/11	توصيات التقييم وملخص استجابة الإدارة      البرنامج القطري غواتيمالا (١٩٩٨-٢٠٠٢)	
WFP/EB.2/2000/INF/12	آخر المعلومات عن تقرير رحلة البرنامج الجوية إلى كوسوفو KSV 3275	
WFP/EB.2/2000/INF/13	مذكرة المعلومات	

\* تصدر بعد أن يعتمدتها المجلس التنفيذي في دورته القادمة.



## الملحق الثالث

### قائمة المشاركين

#### الدول الأعضاء في المجلس التنفيذي

Australia:	Mr. D. Taylor
Bangladesh:	Dr. A.K.M. Masihur Rahman; Mr. A.K.M. Khairul Alam; Mr. M. Mejbahuddin
Burundi:	Mr. G. Kabura
Canada:	Mr. M.G. Pilote; Mr. J. Devlin
China:	H.E. L. Qu; Mr. X. Yong; Mr. L. Yutong
Congo, Republic of the	
Cuba:	H.E. J. Nuiry ; Mr. J. Saavedra; Ms. A.M. Navarro
بمصر	سعادة السيد/ نهاد عبد اللطيف، السيد/ محمد خليفة، السيد/ رضا زكي
El Salvador:	Ms. M.E.
Finland:	Ms. A. ; Ms. U-M. Finskas; Ms. S. Toro
France:	Mr. J-L. Rysto
Germany:	H.E. D. Lincke; Mr. R. Josef Huber; Mr. T.
Haiti:	Mr. J.W. Dorneval; Ms. S. Percy; Mr. P. Saint-Hilaire
Hungary:	Ms. M.
Indonesia:	Mr. I.N. Ardha
Iran, Islamic Republic of:	H.E. M.S. Nouri-Naeeni; Mr. M. Hajikazemi; Mr. S. Faryabi
Japan:	Mr. H. Yamada
Lesotho:	Ms. I.M. Ranooe
Madagascar:	H.E. G. Ruphin; Mr. Monja
Mexico:	Ms. M.A. Arriola Aguirre
المغرب:	سعادة السيد/ عزيز مكوار، سعادة السيد/ أحمد أفيلا، السيدة/ جميلة العلوي
Netherlands:	Mr. E.J.N. Brouwers; Mr. J. Bos
Norway:	Mr. D. Briseid; Ms. K. Hammelbo
Pakistan:	H.E. A. Ayub; Mr. A. Bashir Khan
Peru:	H.E. A.M. ; Mr. M. Barreto; Mr. C. Torres Martinez
Romania:	Mr. I. Pavel
Russian Federation:	H.E. I.V. Shapovalov; Mr. Y.N. Isakov; Mr. A.B. Ryzhov
السعودية:	السيد/ بندر الشلهوب



Sierra Leone:

Spain: Mr. I. Trueba Jainaga; Mr. J. Piernavieja Niembro

السودان: بروفيسور / محمد سعيد حربى

Swaziland: Mr. D. Khumalo

Sweden: Mr. M. ; Ms. M. Arnesson-Ciotti; Ms. S. Axmacher

United Kingdom: Mr. T. Kelly

United States of America: Mr. T. Lavelle; Mr. R. Capwell; Mr. N. Hastings

اليمن:

### الدول المشاركة بصفة المراقب

الجزائر: سعادة السيد / حسين مجهر، السيد / أحمد الهاشمي

Angola: H.E. M. Boaventura Da Silva Cordoso; Mr. K.K. Mateva

Argentina: Ms. H. G. Gabardini

Austria: Ms. N. Feistritzer

Belgium: Mr. C. Panneels; Ms. J. Gentile

Bulgaria: H.E. K. Kostov

Burkina Faso: Mr. A.A. ogo

Cameroon: Mr. A. Aboubakary; Mr. T. Ndive Mokake; Mr. P.

Cape Verde: H.E. E. Goncalves N. Fernandes; Ms. M.F. T. Fernandes

Chad: Mr. Nogote Gali Kouton

Colombia: Mr. J.I.

Costa Rica: H.E. V. Guardia De Hernandez; Ms. Y. Gago

d'Ivoire: Mr. A. Bakayoko

Cyprus: Mr. A. Roushias

Czech Republic: Mr. J.  
of Korea: Mr. H.H. Bong; Mr. R.H. Chol

Denmark: Mr. J.M. Pedersen

Dominica: H.E. H. Angela Benjamin

Dominican Republic: Ms. G. D'Alessandro

Eritrea: Mr. Y. Tensue

Greece: Ms. R.M. Saltas

Guatemala: Ms. R. Claverie de Scioli; Mr. A. ; Ms. M.J. Lozano

Holy See: Mr. V. Buonomo; Mr. G. Tedesco

Honduras: Mr. M.H. Reyes Pineda

Iceland: Mr. J.E.

India: Ms. N. Gangadharan



Ireland:	Mr. A. Devlin
Kenya:	Mr. P.K. Chepkwony; Mr. J. Boinnet
:الجماهيرية العربية الليبية	السيد / عصام محجوب زاوية
Mali:	H.E. I.B. Daga; Mr. T.M. Mahamane
Niger:	Mr. A.M. Zakariaou
Portugal:	Mr. R. Noronha
Slovakia:	Mr. L. Micek
South Africa:	Mr. E.X. Makaya
Switzerland:	Mr. R. Gerber
:الجمهورية العربية السورية	السيد / بشار أكبيك
Thailand:	Mr. C. Tiantong
Turkey	Mr. A. Saylam
United Republic of Tanzania:	Ms. P. M. Hingi
Venezuela:	Ms. A. Delgado De Salazar; Mr. C. Pozzo Bracho
Zimbabwe:	Ms. S. Nyamudeza

### مراقبون آخرون

الاتحاد الأوروبي: H.E. V. Du Marteau; Mr. A. Byrne

### هيئات أخرى

Sovereign Order of Malta: H.E. G. Bonanno

### الأمم المتحدة، الوكالات والمنظمات المتخصصة

:منظمة الأغذية والزراعة	Mr. A. Markawday; Mr. M. Fitzpatrick
:منظمة العمل الدولية	Mr. A. Simbeye
:منظمة اليونسكو	Ms. A. Bouya-Aka Blet; Mr. M. Bertille
:منظمة الصحة العالمية	Ms. S. Horsfall
:وحدة التفتيش المشتركة	Mr. S. Kuyama; Mr. A. Duque; Mr. E. Fontaine-Ortiz
:مفوضية الأمم المتحدة لشؤون اللاجئين	Ms. A. Liria-Franch; Mr. A. Sultan-Khan

### المراقبون من المنظمات الحكومية

:وكالة الإغاثة والتنمية الدولية	Mr. G. Colon
:منظمة كاريناس العالمية	Ms. P. Wohlrab
:اللجنة الدولية للنهوض بالشعوب	Ms. G. Olmi

